

z dnia 31 maja 2023 r.

**w sprawie przyjęcia i zatwierdzenia sprawozdania finansowego Samodzielnego Gminnego Zakładu  
Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach za 2022 r.**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz.U z 2023 r. poz. 40 ze zm.) w związku z art. 121 ust. 1 i ust 4 pkt 3 ustawy z dnia 15 kwietnia 2011 r. o działalności leczniczej (t.j. Dz.U. z 2022 r. poz. 633 ze zm.) oraz art. 52 ust. 1, art. 53 ust. 1 i 3 i art. 64 ust. 1 pkt 4 ustawy z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości (t.j. Dz. U. z 2023 r. poz. 120 ze zm.)

**Rada Gminy Wilkowice uchwala, co następuje:**

§ 1. Przyjmuje się i zatwierdza sprawozdanie finansowe za rok 2022 Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach, stanowiące załącznik nr 1 do niniejszej uchwały.

§ 2. Sprawozdanie, o którym mowa w §1, składa się z bilansu, rachunku zysków i strat oraz informacji dodatkowej.

§ 3. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

§ 4. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący Rady Gminy

*Marcin Kwiatek*  
mgr Marcin Kwiatek

## Bilans

Sporządzony na dzień: 31-12-2022

Nazwa	Wartość na dzień 31-12-2022	Wartość na dzień 01-01-2022
<b>AKTYWA</b>	<b>1 922 738,65</b>	<b>1 841 316,87</b>
A. Aktywa trwałe	1 282 001,66	1 320 837,81
I. Wartości niematerialne i prawne	0,00	0,00
1. Koszty zakończonych prac rozwojowych	0,00	0,00
2. Wartość firmy	0,00	0,00
3. Inne wartości niematerialne i prawne	0,00	0,00
4. Zaliczki na wartości niematerialne i prawne	0,00	0,00
II. Rzeczowe aktywa trwałe	1 282 001,66	1 320 837,81
1. Środki trwałe	1 282 001,66	1 320 837,81
a) grunty (w tym prawo użytkowania wieczystego gruntu)	144 084,00	144 084,00
b) budynki, lokale i obiekty inżynierii lądowej i wodnej	1 056 412,75	1 087 711,65
c) urządzenia techniczne i maszyny	81 504,91	89 042,16
d) środki transportu	0,00	0,00
e) inne środki trwałe	0,00	0,00
2. Środki trwałe w budowie	0,00	0,00
3. Zaliczki na środki trwałe w budowie	0,00	0,00
III. Należności długoterminowe	0,00	0,00
1. Od jednostek powiązanych	0,00	0,00
2. Od jednostek, w których jednostka posiada zaangażowanie w kapitale	0,00	0,00
3. Od pozostałych jednostek	0,00	0,00
IV. Inwestycje długoterminowe	0,00	0,00
1. Nieruchomości	0,00	0,00
2. Wartości niematerialne i prawne	0,00	0,00
3. Długoterminowe aktywa finansowe	0,00	0,00
a) w jednostkach powiązanych	0,00	0,00
- udziały lub akcje	0,00	0,00
- inne papiery wartościowe	0,00	0,00
- udzielone pożyczki	0,00	0,00
- Inne długoterminowe aktywa finansowe	0,00	0,00
b) w pozostałych jednostkach, w których jednostka posiada zaangażowanie w kapitale	0,00	0,00
- udziały lub akcje	0,00	0,00
- inne papiery wartościowe	0,00	0,00
- udzielone pożyczki	0,00	0,00
- inne długoterminowe aktywa finansowe	0,00	0,00
c) w pozostałych jednostkach	0,00	0,00
- udziały lub akcje	0,00	0,00
- inne papiery wartościowe	0,00	0,00
- udzielone pożyczki	0,00	0,00
- inne długoterminowe aktywa finansowe	0,00	0,00
4. Inne inwestycje długoterminowe	0,00	0,00
V. Długoterminowe rozliczenia międzyokresowe	0,00	0,00
1. Aktywa z tytułu odroczonego podatku dochodowego	0,00	0,00
2. Inne rozliczenia międzyokresowe	0,00	0,00
B. Aktywa obrotowe	640 736,99	520 478,86
I. Zapasy	10 279,46	12 130,64

Nazwa	Wartość na dzień 31-12-2022	Wartość na dzień 01-01-2022
<b>PASYWA</b>	<b>1 922 738,65</b>	<b>1 841 316,87</b>
A. Kapitał (fundusz) własny	1 646 498,70	1 601 315,09
I. Kapitał (fundusz) podstawowy	1 094 742,25	1 094 742,25
II. Kapitał (fundusz) zapasowy, w tym:	506 572,84	444 023,92
- nadwyżka wartości sprzedaży (wartości emisyjnej) nad wartością nominalną udziałów (akcji)	0,00	0,00
III. Kapitał (fundusz) z aktualizacji wyceny, w tym:	0,00	0,00
- z tytułu aktualizacji wartości godziwej	0,00	0,00
IV. Pozostałe kapitały (fundusze) rezerwowe, w tym:	0,00	0,00
- tworzone zgodnie z umową (statutem) spółki	0,00	0,00
- na udziały (akcje) własne	0,00	0,00
V. Zysk (strata) z lat ubiegłych	0,00	0,00
VI. Zysk (strata) netto	45 183,61	62 548,92
VII. Odpisy z zysku netto w ciągu roku obrotowego (wielkość ujemna)	0,00	0,00
B. Zobowiązania i rezerwy na zobowiązania	276 239,95	240 001,58
I. Rezerwy na zobowiązania	153 515,23	167 041,70
1. Rezerwa z tytułu odroczonego podatku dochodowego	0,00	0,00
2. Rezerwa na świadczenia emerytalne i podobne	153 515,23	167 041,70
- długoterminowa	153 515,23	167 041,70
- krótkoterminowa	0,00	0,00
3. Pozostałe rezerwy	0,00	0,00
- długoterminowe	0,00	0,00
- krótkoterminowe	0,00	0,00
II. Zobowiązania długoterminowe	0,00	0,00
1. Wobec jednostek powiązanych	0,00	0,00
2. Wobec pozostałych jednostek, w których jednostka posiada zaangażowanie w kapitale	0,00	0,00
3. Wobec pozostałych jednostek	0,00	0,00
a) kredyty i pożyczki	0,00	0,00
b) z tytułu emisji dłużnych papierów wartościowych	0,00	0,00
c) inne zobowiązania finansowe	0,00	0,00
d) zobowiązania wekslowe	0,00	0,00
e) inne	0,00	0,00
III. Zobowiązania krótkoterminowe	122 724,72	72 959,88
1. Zobowiązania wobec jednostek powiązanych	0,00	0,00
a) z tytułu dostaw i usług, o okresie wymagalności:	0,00	0,00
- do 12 miesięcy	0,00	0,00
- powyżej 12 miesięcy	0,00	0,00
b) inne	0,00	0,00
2. Zobowiązania wobec pozostałych jednostek, w których jednostka posiada zaangażowanie w kapitale	0,00	0,00
a) z tytułu dostaw i usług, o okresie spłaty:	0,00	0,00
- do 12 miesięcy	0,00	0,00
- powyżej 12 miesięcy	0,00	0,00
b) inne	0,00	0,00

1. Materiały	0,00	0,00
2. Półprodukty i produkty w toku	0,00	0,00
3. Produkty gotowe	0,00	0,00
4. Towary	10 279,46	12 130,64
5. Zaliczki na dostawy i usługi	0,00	0,00
II. Należności krótkoterminowe	241 710,75	255 983,81
1. Należności od jednostek powiązanych	0,00	0,00
a) z tytułu dostaw i usług, o okresie spłaty:		
- do 12 miesięcy	0,00	0,00
- powyżej 12 miesięcy	0,00	0,00
b) inne	0,00	0,00
2. Należności od pozostałych jednostek, w których jednostka posiada zaangażowanie w kapitale	0,00	0,00
a) z tytułu dostaw i usług, o okresie spłaty:		
- do 12 miesięcy	0,00	0,00
- powyżej 12 miesięcy	0,00	0,00
b) inne	0,00	0,00
3. Należności od pozostałych jednostek	241 710,75	255 983,81
a) z tytułu dostaw i usług, o okresie spłaty:		
- do 12 miesięcy	241 710,75	255 983,81
- powyżej 12 miesięcy	0,00	0,00
b) z tytułu podatków, dotacji, ceł, ubezpieczeń społecznych i zdrowotnych oraz innych tytułów publicznoprawnych	0,00	0,00
c) inne	0,00	0,00
d) dochodzone na drodze sądowej	0,00	0,00
III. Inwestycje krótkoterminowe	385 973,45	250 969,41
1. Krótkoterminowe aktywa finansowe	385 973,45	250 969,41
a) w jednostkach powiązanych	0,00	0,00
- udziały lub akcje	0,00	0,00
- inne papiery wartościowe	0,00	0,00
- udzielone pożyczki	0,00	0,00
- inne krótkoterminowe aktywa finansowe	0,00	0,00
b) w pozostałych jednostkach	0,00	0,00
- udziały lub akcje	0,00	0,00
- inne papiery wartościowe	0,00	0,00
- udzielone pożyczki	0,00	0,00
- inne krótkoterminowe aktywa finansowe	0,00	0,00
c) środki pieniężne i inne aktywa pieniężne	385 973,45	250 969,41
- środki pieniężne w kasie i na rachunkach	385 908,90	250 889,36
- inne środki pieniężne	64,55	80,05
- inne aktywa pieniężne	0,00	0,00
2. Inne inwestycje krótkoterminowe	0,00	0,00
IV. Krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe	2 773,33	1 395,00
C. Należne wpłaty na kapitał (fundusz) podstawowy	0,00	0,00
D. Udziały (akcje) własne	0,00	0,00
Aktywa razem	1 922 738,65	1 841 316,67

3. Zobowiązania wobec pozostałych jednostek	122 724,72	72 959,88
a) kredyty i pożyczki	0,00	0,00
b) z tytułu emisji dłużnych papierów wartościowych	0,00	0,00
c) inne zobowiązania finansowe	0,00	0,00
d) z tytułu dostaw i usług, o okresie wymagalności:	24 565,92	34 455,83
- do 12 miesięcy	24 565,92	34 455,83
- powyżej 12 miesięcy	0,00	0,00
e) zaliczki otrzymane na dostawy i usługi	0,00	0,00
f) zobowiązania wekslowe	0,00	0,00
g) z tytułu podatków, ceł, ubezpieczeń społecznych i zdrowotnych oraz innych tytułów publicznoprawnych	95 860,98	35 564,52
h) z tytułu wynagrodzeń	0,00	0,00
i) inne	2 297,82	2 949,53
4. Fundusze specjalne	0,00	0,00
IV. Rozliczenia międzyokresowe	0,00	0,00
1. Ujemna wartość firmy	0,00	0,00
2. Inne rozliczenia międzyokresowe	0,00	0,00
- długoterminowe	0,00	0,00
- krótkoterminowe	0,00	0,00
Pasywa razem	1 922 738,65	1 841 316,67

Podpis jest prawidłowy

Dokument podpisany przez Oksana Sygut-  
Lasocka

Data: 2023.03.09 14:59:09 CET

(imię, nazwisko i podpis osoby, której powierzono prowadzenie ksiąg rachunkowych - na podstawie art. 52 ust. 2 ustawy o rachunkowości)

Katarzyna  
Banet-Skwarna

Elektronicznie podpisany przez

Katarzyna Banet-Skwarna

Data: 2023.03.10 08:37:53

+01'00'

(imię, nazwisko i podpis kierownika jednostki, a jeżeli jednostką kieruje organ wieloosobowy, wszystkich członków tego organu - na podstawie art. 52 ust. 2 ustawy o rachunkowości)

Data wydruku: 09-03-2023

## Rachunek zysków i strat (wariant porównawczy) standardowy

### Za okres od 01-01-2022 do 31-12-2022

Nazwa	Wartość za okres 01-01-2022 - 31-12-2022	Wartość za analogiczny okres poprzedniego okr. obr.
<b>A. Przychody netto ze sprzedaży i zrównane z nimi, w tym:</b>	2 994 720,19	3 196 955,01
- od jednostek powiązanych	0,00	0,00
<b>I. Przychody netto ze sprzedaży produktów</b>	2 882 114,00	3 107 401,40
<b>II. Zmiana stanu produktów (zwiększenie - wartość dodatnia, zmniejszenie - wartość ujemna)</b>	0,00	0,00
<b>III. Koszt wytworzenia produktów na własne potrzeby jednostki</b>	0,00	0,00
<b>IV. Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów</b>	112 606,19	89 553,61
<b>B. Koszty działalności operacyjnej</b>	2 975 307,50	3 174 395,23
<b>I. Amortyzacja</b>	61 608,08	52 063,07
<b>II. Zużycie materiałów i energii</b>	111 937,14	115 965,74
<b>III. Usługi obce</b>	483 432,23	459 420,78
<b>IV. Podatki i opłaty, w tym:</b>	11 829,50	4 246,50
- podatek akcyzowy	0,00	0,00
<b>J. Wynagrodzenia</b>	1 838 681,72	2 052 469,68
<b>VI. Ubezpieczenia społeczne i inne świadczenia, w tym:</b>	382 612,71	411 421,52
- emerytalne	0,00	0,00
<b>VII. Pozostałe koszty rodzajowe</b>	26 424,20	33 778,79
<b>VIII. Wartość sprzedanych towarów i materiałów</b>	58 781,92	45 029,15
<b>C. Zysk (strata) ze sprzedaży (A-B)</b>	19 412,69	22 559,78
<b>D. Pozostałe przychody operacyjne</b>	71 126,80	60 062,69
<b>I. Zysk z tytułu rozchodu niefinansowych aktywów trwałych</b>	0,00	0,00
<b>II. Dotacje</b>	18 850,00	0,00
<b>III. Aktualizacja wartości aktywów niefinansowych</b>	0,00	0,00
<b>IV. Inne przychody operacyjne</b>	52 276,80	60 062,69
<b>E. Pozostałe koszty operacyjne</b>	44 829,88	20 073,38
<b>I. Strata z tytułu rozchodu niefinansowych aktywów trwałych</b>	0,00	0,00
<b>II. Aktualizacja wartości aktywów niefinansowych</b>	0,00	0,00
<b>III. Inne koszty operacyjne</b>	44 829,88	20 073,38
<b>F. Zysk (strata) z działalności operacyjnej (C+D-E)</b>	45 709,61	62 548,99
<b>G. Przychody finansowe</b>	0,00	0,00
<b>I. Dywidendy i udziały w zyskach, w tym:</b>	0,00	0,00
a) od jednostek powiązanych, w tym:	0,00	0,00
- w których jednostka posiada zaangażowanie w kapitale	0,00	0,00
b) od jednostek pozostałych, w tym:	0,00	0,00
- w których jednostka posiada zaangażowanie w kapitale	0,00	0,00
<b>II. Odsetki, w tym:</b>	0,00	0,00
- od jednostek powiązanych	0,00	0,00
<b>III. Zysk z tytułu rozchodu aktywów finansowych, w tym:</b>	0,00	0,00
- w jednostkach powiązanych	0,00	0,00
<b>IV. Aktualizacja wartości aktywów finansowych</b>	0,00	0,00
<b>V. Inne</b>	0,00	0,00
<b>H. Koszty finansowe</b>	526,00	0,07
<b>I. Odsetki, w tym:</b>	526,00	0,07
- dla jednostek powiązanych	0,00	0,00
<b>II. Strata z tytułu rozchodu aktywów finansowych, w tym:</b>	0,00	0,00
- w jednostkach powiązanych	0,00	0,00
<b>III. Aktualizacja wartości aktywów finansowych</b>	0,00	0,00
<b>IV. Inne</b>	0,00	0,00
<b>I. Zysk (strata) z działalności gospodarczej (F+G-H)</b>	45 183,61	62 548,92
<b>J. Podatek dochodowy</b>	0,00	0,00
<b>K. Pozostałe obowiązkowe zmniejszenia zysku (zwiększenia straty)</b>	0,00	0,00
<b>L. Zysk (strata) netto (I-J-K)</b>	45 183,61	62 548,92

Dokument podpisany przez Oksana Sygut-Lasocka  
Data: 2023.03.09 15:00 CET

.....  
(imię, nazwisko i podpis osoby, której powierzono prowadzenie ksiąg  
rachunkowych - na podstawie art. 52 ust. 2 ustawy o rachunkowości)

Katarzyna  
Banet-Skwarna

Elektronicznie podpisany przez  
Katarzyna Banet-Skwarna  
Data: 2023.03.10 08:36:44  
+01'00'

.....  
(imię, nazwisko i podpis kierownika jednostki, a jeżeli jednostką kieruje  
organ wieloosobowy, wszystkich członków tego organu - na podstawie  
art. 52 ust. 2 ustawy o rachunkowości)

## Sprawozdanie finansowe

## Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach za rok obrotowy 2022

### Informacja dodatkowa

Stosownie do art. 45 Ustawy z dnia 29 września 1994 roku o rachunkowości (Dz. U. z 2023r., poz. 120 z późn. zm.) oraz Ustawy z dnia 15 kwietnia 2011 roku o działalności leczniczej (Dz. U. z 2022r., poz. 633 z późn. zm.) Samodzielny Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach przedstawia sprawozdanie finansowe za rok 2022.

#### 1. Zakres przedmiotowy sprawozdania finansowego.

Poniższe sprawozdanie finansowe sporządzone wg. stanu na dzień 31-12-2022r., obejmujące okres od 01-01-2022r. do 31-12-2022r., składa się z:

- Bilansu,
- rachunku zysków i strat, sporządzonego w wersji porównawczej,
- informacji dodatkowej.

Bilans oraz Rachunek Zysków i Strat przedstawiają dane finansowe za okres bieżący oraz porównywalne dane finansowe za ubiegły rok obrotowy. Informacja dodatkowa zawiera wprowadzenie do sprawozdania finansowego za rok 2022 oraz dodatkowe informacje i objaśnienia.

Sprawozdanie finansowe zostało sporządzone przy założeniu kontynuowania działalności leczniczej przez Samodzielny Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach w dającej się przewidzieć przyszłości, obejmującej okres nie krótszy niż jeden rok od dnia bilansowego, w nie zmniejszonym istotnie zakresie. Nie istnieją również okoliczności wskazujące na zagrożenie kontynuowania działalności.

#### 2. Wprowadzenie do sprawozdania finansowego.

Samodzielny Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej z siedzibą 43-365 Wilkowice, ul. Wyzwolenia 18 jest podmiotem leczniczym - niebędącym przedsiębiorcą - utworzonym przez Gminę Wilkowice i działa w formie Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej. Samodzielny Gminny ZOZ posiada osobowość prawną, uzyskaną na podstawie postanowienia Sądu Rejonowego w Bielsku-Białej oraz podlega wpisowi do rejestru podmiotów, wykonujących działalność leczniczą, prowadzonego przez Wojewodę Śląskiego.

Samodzielny Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach działa na podstawie:

- a) Ustawy z dnia 15 kwietnia 2011r. o działalności leczniczej (Dz. U. z 2022r., poz. 633 z późn. zm.),
- b) Statutu Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej nadanego Uchwałą Nr XXII/167/2012 z dnia 26.06.2012r. przez Radę Gminy Wilkowice (Dziennik Urzędowy Województwa Śląskiego z 9 sierpnia 2012r. poz. 3370 z późn.zm.),
- c) wpisu do Rejestru Podmiotów wykonujących działalność leczniczą, prowadzonym przez Wojewodę Śląskiego - nr książki rejestrowej 000000013951 o resortowym kodzie terytorialnym 2402102,
- d) wpisu do Krajowego Rejestru Sądowego - nr KRS 000088546.

Symbol podstawowej działalności według PKD 2007 – 8621Z.

Przedmiotem działalności Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach jest udzielanie świadczeń zdrowotnych i promocja zdrowia.

Do podstawowych zadań SGZSZ w Wilkowicach należy udzielanie świadczeń zdrowotnych w rodzaju:

- 1) Ambulatoryjnych świadczeń opieki zdrowotnej obejmujące swym zakresem:
  - a) wykonywanie świadczeń zdrowotnych w zakresie podstawowej opieki zdrowotnej, udzielanych osobom ubezpieczonym przez personel lekarski, pielęgniarki środowiskowe oraz położną środowiskową, zgodnie z wykształceniem zawodowym i posiadanymi uprawnieniami;
  - b) udzielanie porad lekarskich w warunkach ambulatoryjnych i domowych, w miejscu zamieszkania lub pobytu osoby potrzebującej pomocy zdrowotnej;
  - c) dokonywanie oceny stanu zdrowia ludności rejonu oraz określenie potrzeb w zakresie ich zaspokajania;
  - d) orzekanie o stanie zdrowia, a tym samym o czasowej niezdolności do pracy;
  - e) prowadzenie nadzoru sanitarnego i zapobiegawczego oraz szerzenie oświaty zdrowotnej, w szczególności poprzez prowadzenie szczepień ochronnych;
- 2) Udzielanie niezbędnej pomocy medycznej osobom w przypadkach klęsk żywiołowych, katastrof oraz innych zdarzeń zagrażających zdrowiu i życiu w skali masowej.
- 3) Promowanie działalności profilaktycznej, oświatowo - zdrowotnej i promocji zdrowia.

Na podstawie Uchwały Nr XLVI/437/2022 Rady Gminy Wilkowice z dnia 28 września 2022r. uchylono z działalności Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach zakres, dotyczący wykonywania świadczeń zdrowotnych w zakresie opieki nad uczniami szkół w miejscu nauczania.

Samodzielny Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej prowadzi gospodarkę finansową na zasadach określonych w Ustawie z dnia 15 kwietnia 2011r. o działalności leczniczej (Dz. U. z 2022r., poz. 633 z późn. zm.), pokrywa z posiadanych środków i uzyskiwanych przychodów koszty działalności i reguluje zobowiązania. Podstawą gospodarki Samodzielnego Gminnego ZOZ jest plan finansowy, ustalany przez Kierownika SGZSZ i opiniowany przez Radę Społeczną.

### **3. Sprawozdanie finansowe SGZSZ w Wilkowicach.**

Sprawozdanie finansowe SGZSZ w Wilkowicach zawiera dane finansowe za bieżący okres obrotowy oraz porównywalny okres poprzedni, które zostało przygotowane zgodnie z wymogami Ustawy o rachunkowości, obowiązującymi jednostki kontynuujące działalność. Samodzielny Gminny ZOZ sporządza rachunek zysków i strat, w sprawozdaniu finansowym wykazuje zdarzenia zgodnie z ich treścią ekonomiczną. Wynik finansowy Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach za rok obrotowy obejmuje wszystkie osiągnięte i przypadające na jego rzecz przychody oraz związane z tymi przychodami koszty.

#### **3.1. Rachunek zysków i strat**

##### **3.1.1 Przychody SGZSZ w Wilkowicach.**

Samodzielny Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach pozyskuje przychody z tytułu:

- a) udzielania świadczeń zdrowotnych finansowanych ze środków publicznych na podstawie zawartej umowy z Narodowym Funduszem Zdrowia w zakresie:
  - podstawowej opieki zdrowotnej lekarza (POZ)

- pielęgniarstwa środowiskowo-rodzinnej
  - położnictwa środowiskowo-rodzinnej
  - realizacji szczepień ochronnych przeciwko COVID-19
  - realizacji szczepień ochronnych przeciwko grypie
  - budżetu powierzonego diagnostycznego.
- b) udzielania świadczeń zdrowotnych na rzecz pacjentów nieubezpieczonych, nieuprawnionych do korzystania z świadczeń zdrowotnych finansowanych ze środków publicznych,
- c) udzielania świadczeń zdrowotnych nie przysługujących w ramach podstawowej opieki zdrowotnej,
- d) wynajmu pomieszczeń użytkowych SGZOZ w Wilkowicach.

W roku 2022 Samodzielny Gminny ZOZ pozyskał dodatkowe środki finansowe, pochodzące z dotacji Gminy Wilkowice na realizację programu polityki zdrowotnej Gminy Wilkowice pn. „Program profilaktyki zakażeń pneumokokowych na lata 2021-2023 w Gminie Wilkowice”

### 3.1.2 Koszty działalności operacyjnej

Na koszty działalności operacyjnej składają się amortyzacja, zużycie materiałów i energii, koszty usług obcych, podatki i opłaty, wynagrodzenia, ubezpieczenia społeczne i inne świadczenia oraz pozostałe koszty rodzajowe i operacyjne.

Zestawienie otrzymanych przychodów i poniesionych kosztów przedstawia załączona **Tabela Nr 1 – Załącznik nr 1 do Uchwały nr XXIX/233/2012 Rady Gminy Wilkowice z dnia 27 grudnia 2012 roku** w sprawie określenia zakresu i formy informacji o przebiegu wykonania planu finansowego Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej oraz samorządowej instytucji kultury.

### 3.1.3 Rezerwy z tytułu odroczonego podatku dochodowego nie wystąpiły.

## 3.2. Bilans – aktywa i pasywa

### 3.2.1 Środki trwałe.

### 3.2.2 Środki trwałe wyceniane są w cenie nabycia pomniejszone o dotychczasowe umorzenia. Środki trwałe nie podlegały przeszacowaniu.

Składniki majątku o przewidywanym okresie użytkowania nie przekraczającym jednego roku oraz o wartości początkowej nie przekraczającej 10.000, 00 zł, a także składniki majątku o okresie użytkowania przekraczającym jeden rok, lecz o wartości jednostkowej nie przekraczającej 10.000, 00 zł., były jednorazowo odpisywane w ciężar kosztów w momencie przekazania ich do użytkowania.

Środki trwałe umarżane są według metody liniowej, począwszy od miesiąca następnego po miesiącu przyjęcia do eksploatacji w okresie odpowiadającym szacowanemu okresowi ich ekonomicznej użyteczności.

Zastosowano w roku 2022 stawki amortyzacyjne jednorazowe dla:

- wartości niematerialnych i prawnych (licencje).

Załącznik: **Tabela nr 2**



### **3.2.2 Należności.**

Należności wycenia się w kwotach wymagalnej zapłaty. Do krótkoterminowych zalicza się należności głównie od Narodowego Funduszu Zdrowia oraz należności z pozostałych tytułów wymagalne w ciągu 12 miesięcy.

Załącznik: Tabela nr 3

### **3.2.3 Czynne rozliczenia międzyokresowe kosztów**

Samodzielny Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach rozliczając koszty kieruje się zasadą memoriału, zasadą współmierności przychodów i kosztów oraz zasadą ostrożności, co zapewnia kompletność kosztów w poszczególnych okresach sprawozdawczych. Czynne rozliczenia międzyokresowe kosztów dokonywane są, jeżeli koszty poniesione dotyczą przyszłych okresów sprawozdawczych. W roku 2022 wystąpiły czynne rozliczenia międzyokresowe krótkoterminowe.

### **3.2.4 Kapitały własne (fundusz).**

Kapitały własne (fundusz) ujmuje się w księgach rachunkowych w wartości nominalnej. Wartość majątku Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach określają:

- 1) fundusz założycielski,
- 2) fundusz zakładu.

### **3.2.5 Zobowiązania.**

Zobowiązania wycenia się na dzień bilansowy w kwocie wymagającej zapłaty:

- z tytułu dostaw i usług oraz zobowiązania publiczno-prawne.

Zobowiązania występują jako zobowiązania krótkoterminowe.

Załącznik: Tabela nr 3

## **3.3. Zmiany zasad rachunkowości w okresie sprawozdawczym.**

Przyjęte przez Zakład Opieki Zdrowotnej zasady rachunkowości stosowane były w sposób ciągły i są zgodne z zasadami rachunkowości stosowanymi w roku poprzednim.

## **4. Dodatkowe informacje i objaśnienia**

### **4.1. Podstawowe informacje dotyczące pracowników i organów jednostki.**

Samodzielny Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach, którego podmiotem tworzącym jest Gmina Wilkowice, jest zarządzany przez Kierownika podmiotu leczniczego, z którym podmiot tworzący nawiązuje stosunek pracy.

Przy Samodzielnym Gminnym ZOZ w Wilkowicach funkcjonuje Rada Społeczna, która jest organem:

- 1) inicjującym i opiniodawczym dla podmiotu tworzącego, a także
- 2) doradczym dla kierownika jednostki.

Zatrudnienie pracowników w Samodzielnym Gminnym Zakładzie Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach z podziałem na grupy zawodowe, w tym Kierownik jednostki (Zarząd), kształtowało się jak w tabeli poniżej, uwzględniając dane porównawcze wg. stanu na dzień 31 grudnia roku sprawozdawczego oraz identycznego okresu poprzedniego:

Grupa zawodowa	2021 rok		2022 rok	
	w osobach	w przeliczeniu na pełne etaty	w osobach	w przeliczeniu na pełne etaty
Lekarze	5	5,0	4	4,0
Pielęgniarki	4	4,0	4	4,0
Położne	1	1,0	1	0,75
Rejestratorki medyczne	3	3,0	3	3,0
Obsługa administracyjna, księgowo-finansowa	2	1,75	2	1,75
Sprzątaczk	2	1,5	2	1,5
Zarząd	1	1	1	1
<b>RAZEM</b>	<b>18</b>	<b>17,25</b>	<b>17</b>	<b>16,00</b>

#### 4.2 Propozycja co do sposobu podziału wyniku za rok obrotowy 2022:

Rok obrotowy 2022 dla Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej zakończył się wynikiem finansowym dodatnim (zysk) w wysokości 45.183,61 zł.

Propozycję Kierownika jednostki co do podziału wyniku finansowego za rok sprawozdawczy przedstawia poniższa tabela.

<b>Przekazanie wyniku w kwocie,</b>	<b>45.183, 61 zł., w tym</b>
a) na zwiększenie funduszu zakładu (m.in. realizacja założeń planu inwestycyjnego w latach następnych)	<b>45.183, 61 zł.</b>
<b>Razem</b>	<b>45.183, 61 zł.</b>

Wilkowice, dnia 09 marca 2023r.

**Podpis jest prawidłowy**

Dokument podpisany przez  
Oksana Syguta-Łasocka  
Data: 2023.03.09 15:02:17 CET

**Katarzyna  
Banet-Skwarna**

Elektronicznie podpisany  
przez Katarzyna Banet-  
Skwarna  
Data: 2023.03.10 08:39:53  
+01'00'

## Część opisowa

Realizacja od założeń planu finansowego SGZOOZ na dzień 31-12-2022 nie odbiega od wielkości zaplanowanych.

Wysokość przychodów operacyjnych wynika głównie z realizacji umowy, zawartej zgodnie z podpisanym kontraktem z Narodowym Funduszem Zdrowia w Katowicach, który uzależniony jest od ilości zadeklarowanych do naszego SGZOOZ-u pacjentów.

Koszty działalności operacyjnej wynikają z działalności statutowej SGZOOZ w Wilkowicach, a ich realizacja wg. rodzajów kosztów przebiegała zgodnie z planem.

Oświadczamy, że Samodzielny Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach zachowuje płynność finansową.

Wilkowice, dnia 09 marca 2023r.

**Podpis jest prawidłowy**

Dokument podpisany przez  
Oksana Syguit-Jaśocka  
Data: 2023.03.09 15:03:19 CET

**Katarzyna  
Banet-Skwarna**

Elektronicznie podpisany  
przez Katarzyna Banet-  
Skwarna  
Data: 2023.03.10 08:40:49  
+01'00'



**Zmiana wartości niematerialnych i prawnych  
 oraz środków trwałych**

Wartość początkowa						
Nazwa grupy rodzajowej środków trwałych	Stan na początek roku obrotowego 01-01-2022	Aktualizacja wartości	Przychody	Przemiesz- czenia	Rozchody	Stan na koniec roku obrotowego 31-12-2022
1	2	3	4	5	6	7
<b>I. Wartości niematerialne i prawne</b>	<b>59.454,74</b>	<b>0,00</b>	<b>6.104,39</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>65.559,13</b>
Koszty zakupionych prac rozwojowych	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,0
Wartość firmy	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Inne wartości niematerialne i prawne	59.454,74	0,00	6.104,39	0,00	0,00	65.559,13
<b>II. Środki trwałe</b>	<b>1.749.259,52</b>	<b>0,00</b>	<b>16.667,54</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1.765.927,06</b>
Grunty	144.084,00	0,00	0,00	0,00	0,00	144.084,00
Budynki i budowle	1.270.774,98	0,00	2.864,00	0,00	0,00	1.273.638,98
w tym: kotłownia	48.699,15	0,00	0,00	0,00	0,00	48.699,15
Maszyny i urz. techniczne zakupione z własnych środków	187.239,33	0,00	13.803,54	0,00	0,00	201.042,87
Środki telekomunikacyjne	9.335,47	0,00	0,00	0,00	0,00	9.335,47
Aparaty specjalistyczne	8.967,89	0,00	0,00	0,00	0,00	8.967,89
Środki transportu	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Pozostałe środki trwałe	128.857,85	0,00	0,00	0,00	0,00	128.857,85

Podpis jest prawidłowy

Dokument podpisany przez  
 Oksana Sybil, Łasocka  
 Data: 2023.03.09 15:04:35 CET

Katarzyna  
 Banet-Skwarna

Elektronicznie podpisany  
 przez Katarzyna Banet-  
 Skwarna  
 Data: 2023.03.10 08:41:44  
 +01'00'

**Zobowiązania i należności  
Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej  
w Wilkowicach  
wg. stanu na dzień 31.12.2022r.**

**I. ZOBOWIĄZANIA**

Wyszczególnienie	Zobowiązania na dzień 31-12-2022r.	
	Ogółem 122.724, 72 zł	w tym wymagalne 0,00
1) Zobowiązania z tytułu dostaw, robót i usług	24.565,92 zł	0,00
2) Zobowiązania publiczno-prawne	95.860,98 zł	0,00
3) Pozostałe zobowiązania	2.297,82 zł	0,00

- 1) zobowiązania z tytułu dostaw i usług kwota 24.565,92 zł – dotyczy niezapłaconych faktur VAT za miesiąc listopad-grudzień 2022, których termin płatności przypada na miesiąc styczeń-luty 2023r.
- 2) zobowiązania publiczno - prawne kwota 95.860, 98 zł , w tym:
  - a) 34.465, 00zł – zaliczka na podatek od wynagrodzeń za m-c grudzień 2022r.,
  - b) 1.727, 25 zł. – należny podatek VAT
  - c) 59.668, 73 zł. – składki ZUS
- 3) pozostałe zobowiązania na kwotę 2.297,82 zł., w tym:
  - a) 2.297, 82 zł – składki do PZU, BIPiP, BIL, WIL, PPK.

Zobowiązania występują jako zobowiązania krótkoterminowe.

Stan zobowiązań na początek okresu sprawozdawczego (B.O) – **72.959, 88 zł.**  
Stan zobowiązań na koniec okresu sprawozdawczego (B.Z) – **122.724, 72 zł.**

## II. NALEŻNOŚCI

Wyszczególnienie	Należności na dzień 31-12-2022r.	
	Ogółem 241.775, 30 zł	w tym wymagalne 0,00
Należności od NFZ	240 631,29 zł.	0, 00 zł.
Pozostałe należności, z tytułu wynajmu pomieszczeń SGZUZ, udostępnienia dokumentacji medycznej, transakcji bezzgotówkowych	1.144, 01 zł.	884, 71 zł.

### Należności.

- 1) Kwota 240 631, 29 zł jest to należność od Narodowego Funduszu Zdrowia za miesiąc grudzień 2022 roku za wykonane świadczenia zdrowotne na rzecz świadczeniobiorców Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach.
- 2) Pozostałe należności w kwocie 1.144, 01 zł. są należnościami z tytułu wynajmu pomieszczeń Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach, udostępniania dokumentacji medycznej, transakcji bezzgotówkowych (środki pieniężne w drodze).

Należności występują jako należności krótkoterminowe.

Stan należności na początek okresu sprawozdawczego (B.O) – **256.063, 86 zł.**  
Stan należności na koniec okresu sprawozdawczego (B.Z) – **241. 775, 30 zł.**

Podpis jest prawidłowy

Dokument podpisany przez  
Oksana Sykut-Jasoscka  
Data: 2023.03.09 15:05:49  
CET

Katarzyna  
Banet-Skwarna

Elektronicznie podpisany  
przez Katarzyna Banet-  
Skwarna  
Data: 2023.03.10 08:42:05  
+01'00'



**INFORMACJE UZUPEŁNIAJĄCE  
DO RACHUNKU ZYSKÓW I STRAT ZA ROK 2023**

**SAMODZIELNEGO GMINNEGO ZAKŁADU OPIEKI ZDROWOTNEJ W  
WILKOWICACH**

Samodzielny Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej z siedzibą 43-365 Wilkowice, ul. Wyzwolenia 18 jest podmiotem leczniczym - niebędącym przedsiębiorcą - utworzonym przez Gminę Wilkowice i działa w formie Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej.

Samodzielny Gminny ZOZ posiada osobowość prawną, uzyskaną na podstawie postanowienia Sądu Rejonowego w Bielsku-Białej oraz podlega wpisowi do rejestru podmiotów, wykonujących działalność leczniczą, prowadzonego przez Wojewodę Śląskiego.

Przedmiotem działalności Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach jest udzielanie świadczeń zdrowotnych i promocja zdrowia.

Samodzielny Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej prowadzi gospodarkę finansową na zasadach określonych w Ustawie z dnia 15 kwietnia 2011r. o działalności leczniczej (Dz. U. z 2022r., poz. 633 z późn. zm.), pokrywa z posiadanych środków i uzyskiwanych przychodów koszty działalności i reguluje zobowiązania. Podstawą gospodarki Samodzielnego Gminnego ZOZ jest plan finansowy, ustalany przez Kierownika SGZOZ i opiniowany przez Radę Społeczną.

**Rachunek zysków i strat za 2022r.**

**1. Przychody SGZOZ w Wilkowicach.**

Samodzielny Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach pozyskuje przychody z tytułu:

- a) udzielania świadczeń zdrowotnych finansowanych ze środków publicznych na podstawie zawartej umowy z Narodowym Funduszem Zdrowia w zakresie:
  - podstawowej opieki zdrowotnej lekarza (POZ)
  - pielęgniarstwa środowiskowo-rodzinnej
  - położnictwa środowiskowo-rodzinnej
  - realizacji szczepień ochronnych przeciwko COVID-19
  - realizacji szczepień ochronnych przeciwko grypie
  - budżetu powierzonego diagnostycznego.
- b) udzielania świadczeń zdrowotnych na rzecz pacjentów nieubezpieczonych, nieuprawnionych do korzystania z świadczeń zdrowotnych finansowanych ze środków publicznych,
- c) udzielania świadczeń zdrowotnych nie przysługujących w ramach podstawowej opieki zdrowotnej,
- d) wynajmu pomieszczeń użytkowych SGZOZ w Wilkowicach.

---

Samodzielny Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach,  
43-365 Wilkowice, ul. Wyzwolenia 18, NIP 937-21-79-595,  
tel. 33 8171 242, 33 8170 832, tel. kom: 696 050 760,  
e-mail: przvchodnia@sgzozwilkowice.pl



Samodzielny Gminny Zakład Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach w roku 2022 uzyskał następujące przychody:

<b>Rodzaj przychodu</b>		<b>2022r.</b>	<b>2021r.</b>
1.	Z tytułu udzielania świadczeń zdrowotnych na rzecz pacjentów ubezpieczonych w ramach umowy z NFZ	2.882.114, 00	3.107.401, 40
2.	Z tytułu udzielania świadczeń zdrowotnych na rzecz pacjentów nieubezpieczonych, nieuprawnionych do korzystania z świadczeń zdrowotnych finansowanych ze środków publicznych oraz z tytułu udzielania świadczeń zdrowotnych nie przysługujących w ramach podstawowej opieki zdrowotnej	112.606, 19	89.553, 61
3.	Z tytułu wynajmu pomieszczeń użytkowych SGZOZ w Wilkowicach	52.276, 80	60.062, 59
4.	Dotacja Gminy Wilkowice na realizację programu zdrowotnego	18.850, 00	0,00
<b>Łącznie</b>		<b>3.065.846, 99</b>	<b>3.257.017, 60</b>

Zmniejszenie przychodu z tytułu udzielania świadczeń zdrowotnych na rzecz pacjentów ubezpieczonych w ramach umowy z NFZ w roku sprawozdawczym wiązało się z znacznym zmniejszeniem wykonywania szczepień ochronnych przeciwko SARS-CoV-2.

Wzrost wykonywanych badań laboratoryjnych oraz szczepień ochronnych, niefinansowanych w ramach kontraktu z NFZ spowodował wzrost przychodu w pozycji 2 ww. tabeli.

Przychody z tytułu wynajmu pomieszczeń w roku sprawozdawczym zmniejszyły się w związku z zaprzestaniem najmu pomieszczenia przez NZOZ „Borek&Banet” (usługi stomatologiczne).

W roku 2022 Samodzielny Gminny ZOZ pozyskał dodatkowe środki finansowe, pochodzące z dotacji Gminy Wilkowice na realizację programu polityki zdrowotnej Gminy Wilkowice pn. „Program profilaktyki zakażeń pneumokokowych na lata 2021-2023 w Gminie Wilkowice”

## **2. Koszty SGZOZ w Wilkowicach**

Na koszty Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach składają się:

1. amortyzacja,
  2. zużycie materiałów i energii,
  3. koszty usług obcych,
  4. podatki i opłaty,
  5. wynagrodzenia,
  6. ubezpieczenia społeczne i inne świadczenia
  7. oraz pozostałe koszty rodzajowe, operacyjne i finansowe,
- które kształtowały się następująco:

Rodzaj kosztu		2022r.	2021r.
1.	Amortyzacja	61.608, 08	52.063, 07
2.	Zużycie materiałów i energii	111.937, 14	115.965, 74
3.	Koszty usług obcych	483.432, 23	459.420, 78
4.	Podatki i opłaty	11.829, 50	4.246, 50
5.	Wynagrodzenia	1.838.681, 72	2.052.469, 68
6.	Ubezpieczenia społeczne i inne świadczenia	382.612, 71	411.421, 52
7.	Pozostałe koszty rodzajowe, operacyjne i finansowe.	130.562, 00	98.881, 39
<b>Łącznie</b>		<b>3.020.663, 38</b>	<b>3.194.468, 68</b>

- Zwiększenie kosztów amortyzacji w roku sprawozdawczym wiązało z zakupem i instalacją centrali telefonicznej wraz z oprogramowaniem.
- Na usługi obce składa się m.in.:
  - usługi remontowe,
  - procedury medyczne,
  - konserwacja i naprawa sprzętu,
  - usługi łączności,
  - usługi pocztowe,
  - usługi bankowe,
  - usługi komunalne,
  - pozostałe usługi
 Zwiększenie kosztów usług obcych głównie wynikało ze zwiększenia ilości wykonywanych badań laboratoryjnych, badań USG, badań RTG, w następstwie czego nastąpiło zwiększenie kosztu procedur medycznych.
- Zwiększenie kosztu w pozycji 4 powyższej tabeli wynikało ze wzrostu od roku 2022 podatku od nieruchomości, w związku z użytkowaniem nowopowstałego parkingu przy budynku SGZOX oraz z konieczności opłacenia podatku od nieruchomości, w których były udzielane świadczenia pielęgniarki szkolnej.
- Zmniejszenie kosztów wynagrodzenia oraz kosztów na ubezpieczenia społeczne było związane ze zmianami kadrowymi w SGZOX w Wilkowicach w roku 2022 oraz ze zmniejszeniem wykonywania szczepień ochronnych przeciwko SARS-CoV-2 przez pracowników Ośrodka.
- Na pozostałe koszty operacyjne składa się m.in.: ubezpieczenia majątkowe oraz OC zakładu, ryczałty samochodowe, wartość sprzedanych szczepionek, koszty przyszłych okresów (nagrody jubileuszowe i odprawy emerytalne). Zwiększenie pozostałych kosztów było związane ze zwiększoną ilością sprzedanych szczepionek niefinansowanych przez NFZ, a także koniecznością utworzenia rezerwy w wysokości prawdopodobnych zobowiązań, przypadających na rok 2022 z tytułu przyszłych świadczeń na rzecz pracowników tj. odprawy emerytalne oraz ustawowe nagrody jubileuszowe. W poprzednich latach Samodzielny Gminny ZOZ tworzył rezerwę na odprawy emerytalne oraz nagrody jubileuszowe dla pracowników z powstałego wyniku finansowego jednostki.

Realizacja przychodów i kosztów w roku 2022 przebiegała zgodnie z planem finansowym jednostki. Wykonanie zaplanowanego przychodu na rok 2022 zakończyło się wskaźnikiem realizacji planu na poziomie 100,03%, z kolei wykonanie zaplanowanego kosztu zakończyło się wskaźnikiem na poziomie 98,56 %

Rok obrotowy 2022 dla Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej zakończył się wynikiem finansowym dodatnim (zysk) w wysokości **45.183,61 zł.**

KIEROWNIK  
Samodzielnego Gminnego Zakładu  
Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach



### **Uzasadnienie**

Zgodnie z art. 121 ustawy o działalności leczniczej nadzór nad podmiotem leczniczym niebędącym przedsiębiorcą sprawuje podmiot tworzący. W ramach nadzoru podmiot tworzący dokonuje kontroli i oceny działalności podmiotu leczniczego, w tym gospodarki finansowej.

Podmiotem tworzącym dla Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach jest Gmina Wilkowice, która realizuje nadzór poprzez właściwe organy - w tym przypadku, zgodnie z art. 15 ustawy o samorządzie gminnym, rada gminy jest zarówno organem stanowiącym, jak i organem kontrolnym.

Na podstawie art. 53 ustawy o rachunkowości roczne sprawozdanie finansowe jednostki podlega zatwierdzeniu przez organ zatwierdzający, nie później niż 6 miesięcy od dnia bilansowego. W myśl art. 3 ust. 1 pkt 7) organ zatwierdzający to organ, który zgodnie z obowiązującymi jednostkę przepisami prawa, statutem, umową lub na mocy prawa własności jest uprawniony do zatwierdzania sprawozdania finansowego jednostki. Ponieważ przepisy innych ustaw oraz statutu Samodzielnego Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Wilkowicach nie stanowią inaczej, rada gminy jest organem właściwym do zatwierdzenia sprawozdania finansowego SG ZOZ w Wilkowicach, jako utworzonej przez siebie jednostki organizacyjnej.

W związku z powyższym zachodzi konieczność podjęcia przedmiotowej uchwały.

Podjęcie uchwały nie powoduje skutków finansowych dla budżetu gminy.

PRZEWODNICZĄCY RADY  
*Marcin Kwiatek*  
mgr Marcin Kwiatek